



### Před použitím

Před prvním použitím přístroje si pečlivě přečtete návod k jeho použití a uschovejte jej k případnému dalšímu nahlédnutí v budoucnosti.

OBH Nordica SharpX-treme je elektrický ostříč nožů s jedněmi brusnými kotouči s diamantovým povrchem pro broušení ostří velmi tupých nožů a s jedněmi brusnými kotouči z keramiky, které udržují ostrot vašich nožů. Přístroj je vybaven unikátním ostřicím kolečkem, které ostří nůž pomocí 20 keramických čepů, ty jsou umístěny napříč kolečkem, které se otáčí rychlostí 330 ot/min. Keramické čepy zaručují pečlivé a efektivní ostření, které vytváří břit nože pod správným úhlem. Ostřicí kolečko s 20 keramickými čepy je švédský patentovaný vynález.

### Použití

- Položte přístroj na rovnou a pevnou podložku a připojte zástrčku do napájecí sítě.
- Připravte si všechny nože, které budete brousit.
- Jestliže chcete ostrot Vašeho nože pouze udržovat měli by jste použít ostřicí část s keramickými brusnými kotouči.
- Jestliže je Váš nůž velmi tupý, měli by jste nejdříve použít ostřicí část s diamantem pro vytvarování ostří a teprve poté, pro perfektní finální nabroušení, dopilovat ostří částí s keramickými kotouči. **Pamatujte, že sdiřku s diamantovými kotouči by jste měli používat pouze v případě, že nedosáhnete nabroušení brusnými kotouči z keramiky.**
- Stiskněte tlačítko spínače levým palcem a podržte broušený nůž v pravé ruce.

**Pamatujte!** Kolečka se začnou otáčet v okamžiku, kdy stisknete tlačítko spínače, a zastaví se, když jej uvolníte.

### Udržujte prsty mimo dosah ostří nože, abyste se neporanili!

- Položte čepel nože (tam, kde čepel začíná – u rukojeti) do kolečka, **mírně** přitlačte a pomalu nůž protahujte během 3 – 4 sekund ostříčem směrem k sobě. Zkontrolujte výsledky ostření asi po 3 až 5 protaženích. Opakujte postup, dokud není dosaženo požadovaného naostření čepel. Uvolněte spínač.
- Brousek je vybaven bezpečnostním systémem, který automaticky vypne přístroj, jestliže se začne přehřívat. Počkejte alespoň 20 minut před tím, než výrobek znovu použijete.

### Pro dosažení nejlepšího výsledku

- Je důležité umístit nůž vždy do dráhy ostříče během ostření rovně a **NA NŮŽ PŘÍLIŠ NETLAČIT**. Protahujte jej ostříčem pouze s mírným tlakem.
- Pokud nůž přitlačíte příliš, čepel nože se bude odírat o černý okraj kolečka a to by mohlo způsobit rýhy na čepeli. Platí to obzvláště pro nože s matným nebo „ojíněným“ povrchem čepel.
- Po ostření nůž důkladně otřete.
- Ostřicí kolečko lze používat na nerezovou ocel i na uhlíkovou ocel.
- **Nepoužívejte přístroj k ostření nožů s vlnitým ostřím, nůžek nebo keramických nožů.**

### Výměna diamantových kotoučů

Přibližně po 2000 opakováních by jste měli vyměnit diamantové kotouče za nové ( můžete objednávat u OBH Nordica Czech Republic, [www.obhnordica.cz](http://www.obhnordica.cz) ).

Předtím, než přístroj otevřete, přesvědčte se, že je odpojen z el. sítě. Otevřete víčko ve spodní části brousku vyšroubováním šroubků. Vyměňte diamantové kotouče jejich vytažením z drážky a nadzvednutím nahoru. Vložte nové kotouče do přihrádky jejich vtlačení do drážky. Víčko umístěte zpět a zašroubujte. Pamatujte, že keramické kotouče nemusí být vyměněny, dokud nejsou vystaveny stejnému druhu námahy.

### Čištění

Otřete vnější pouzdro přístroje vlhkým hadrem. Ostřicí kolečko můžete vyčistit malým kartáčem (například zubním kartáčem), který podržíte opřený o otáčející se kolečka. Pokud chcete odstranit případný obrus, který se nashromáždil v ostřiči nožů, odšroubujte víčko umístěné pod přístrojem a vyfoukněte obroušený prach anebo jej odsajte vysavačem. **Přístroj s demontovaným víčkem při tomto čištění vždy odpojte od elektrické sítě!**

Víčko nasadte zpět a dotáhněte šrouby.

### Bezpečnostní instrukce

1. Před použitím přístroje si důkladně prostudujte návod k obsluze a uchovejte si jej pro budoucí použití.
2. Připojte přístroj pouze do domácí síťové zásuvky 230 V a používejte jej pouze pro zamýšlené určení.
3. Přístroj vždy odpojte od sítě, pokud se projevuje nesprávnou funkcí, pokud jej nepoužíváte, pokud z přístroje demontujete nebo montujete do něj součásti, a před každým odstraňováním nečistot nebo údržbou.
4. Přístroj se nesmí ponořovat do vody nebo do jiných kapalin.
5. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance by a person responsible for their safety.
6. Elektrické zařízení není hračka, a proto by vždy mělo být umístěno mimo dosah dětí. Děti nejsou vždy schopné rozumět potenciálním rizikům. Naučte děti odpovědnému zacházení s elektrickými přístroji a zařízeními.
7. Zkontrolujte, zda napájecí kabel nevisí přes okraj pracovní desky stolu.
8. Přístroj neumísťujte do blízkosti varných plotýnek, otevřeného ohně nebo podobných zdrojů tepla.
9. Přístroj by měl být používán pouze pod dozorem

10. **S ostřenými noži zacházejte opatrně!** Zajistěte, aby se do styku s otáčejícím se ostřicím kolečkem dostala pouze čepel nože.

11. **Nikdy na ostřicí kolečko nedávejte prsty.**

12. Přístroj, napájecí kabel a zástrčku před použitím vždy zkontrolujte. Pokud je napájecí kabel nějak poškozen, musíte jeho výměnu svěřit výrobci nebo servisnímu středisku výrobce, případně obdobně kvalifikovanému servisnímu technikovi, abyste se vyhnuli nebezpečím s tím souvisejícím.

13. Pro zvýšení stupně ochrany se doporučuje použít zařízení na ochranu před zbytkovým proudem device (RCD) se jmenovitým zbytkovým provozním proudem nepřevyšujícím hodnotu 30 mA. Požádejte svého instalačního technika o radu.

14. Přístroj je určen pouze pro použití v domácnosti.

15. Pokud budete přístroj používat pro jiné účely, než pro něž je zamýšlen, nebo pokud s ním nebudete manipulovat podle pokynů v návodu k obsluze, nese v takovém případě odpovědnost za jakékoliv případné následky uživatel. Jakékoliv škody na přístroji nebo na jiných zařízeních nejsou kryty zárukou.

### Likvidace zařízení

Zákonné požadavky stanoví, že veškerá elektrická a elektronická zařízení musí být odevzdána do recyklačního zařízení k likvidaci. Elektrická a elektronická zařízení opatřená symbolem označujícím umístění do tříděného odpadu musí být odevzdána do místa sběru takového odpadu provozovaného místními správními orgány.

### Záruka

Záruka je poskytována podle platných zákonů. K podání reklamace je nutné přiložit platnou orazítkovanou účtenku. Přístroj je nutné v případě uplatňování záruky odevzdat v obchodě, ve kterém byl zakoupen.

### OBH Nordica Czech Republic, s.r.o.

Jindřicha Plachty 1139/25

150 00 Praha 5

Česká republika

[www.obhnordica.cz](http://www.obhnordica.cz)

<http://shop.obhnordica.cz/>

[info@obhnordica.cz](mailto:info@obhnordica.cz)

Tel.: +420 257 312 207

### Technical data

OBH Nordica 9967

230 V

40 W

Změny provedení vyhrazeny.

### SK

## OBH Nordica knife sharpener SharpX-treme

### Pred použitím

Pred použitím prístroja si starostlivo prečítajte tento návod a starostlivo uchovajte pre budúce použitie.

OBH Nordica SharpX-treme je elektrický brusič nožov a jedným brusným kotúčom a diamantovým povrchom pre brúsenie ostrie veľmi tupých nožov a jedným brusným kotúčom z keramiky, ktoré udržuje ostrosť nožov.

Přístroj je vybavený unikátním ostriacím kolesom, ktoré ostrie noža pomocou 20 keramických čapov, tie sú umiestnené krížom kolesa, ktoré sa otáčajú rychlostou 330 ot/min. Keramické čapy zaručujú starostlivé a efektívne ostrenie, ktoré vytvárajú hrot noža pod správnym uhlom. Ostriacé koleso z 20 keramickým čapom je švédsky patentovaný vynález.

### Použitie

• Položte prístroj na rovnú a pevnú podložku a pripojte zástrčku do napätia el.siete.

• Pripravte si všetky nože, ktoré budete brúsiť.

• Keď chcete ostrosť noža iba udržiavať používajte ostriacú časť z keramickým brusným kotúčom.

• Keď že je nôž veľmi tupý, mali by ste najskôr použiť ostriacú časť s diamantom pre vytváranie ostrie a potom, pre perfektné finálne nabrúsenie, dopilovať ostrie čiastkami s keramickými kotúčmi. **Pamätajte, že zdierku s diamantovými kotúčmi by ste mali používať iba v prípade, že nedosahujete nabrúseniu brusnými kotúčmi z keramiky.**

• Stisnúť tlačítko spínača ľavým palcom a podržte v pravéj ruky brúšený nôž .

**Pamätajte!** Kolieska sa začnú otáčať, keď stisnete tlačítko spínača a zastaví sa, keď je uvoľníte.

**Udržujte prsty mimo dosah hrotu noža aby ste sa neporanili!**

• Položte čepel noža (tam, kde čepel začíná – u držadla) do koliečok, mierne pritlačte a pomaly nôž pretahujte behom 3 – 4 sekund bruskou strom k sebe. Skontrolujte výsledky brúsenia asi po 3 až 5 preťahnutím. Opakujte postup, pokiaľ nie je dosiahnuté požadované naostrenie čepele. Uvoľnite spínač.

• Bruska je vybavená bezpečnostným systémom, ktorý automaticky vypne prístroj, keď sa začne prehrievať. Počkajte alespoň 20minut pred tým, ako výrobok zase použijete.

### Pre dosiahnutiu najlepšieho výsledku

• Je dôležité umiestniť nôž vždy do dráhy brusky behom ostrenia rovno a **na nôž veľmi netlačte**. Ťahajte nôž bruskou iba z miernym tlakom.

• Keď nôž veľmi pritlačíte, čepel noža sa bude odierať o čierny okraj koliečka a to by mohlo spôsobiť rýhu na čepeli. Platí to zvlášť

pre nože z matným alebo „osrieneným“ povrchom čepele.

- Po naostrení nôž dôkladne utrite.
- Ostriace koliesko môžete používať na nerezovú oceľ aj na uhlíkovú oceľ.
- **Nepoužívajte prístroj k brušeniu nôž z vlnkami , alebo nôž keramický.**

### Výmena diamnatových kotúčov

Po 2000 opakovaných by ste mali vymeniť diamantové kotúče za nové ( môžete objednávať u OBH Nordica Czech Republic, [www.obhnordica.cz](http://www.obhnordica.cz) ).

Prv ako prístroj otvoríte, presvedčte sa, že je odpojené od el. siete. Otvorte viečko v dolnej časti brusky vyšraubovaním šraubou. Vyberte diamantové kotúče vytiahnutím z drážky a nadvihnite hore. Dajte do toho nové kotúče do priehradky tisnutím do drážky. Viečko potom dajte nazad a zašraubujte. Pamätajte, že keramické kotúče nemusia byť vymenené, pokiaľ nie sú vystavené rovnakému druhu námahy.

### Čistenie

Prístroj sa čistí vždy po použití. Pred čistením sa presvedčte, že je prístroj vypnutý.

Ostré koliesko môžete čistiť malou kefkou (napríklad zubnou kefkou), ktorú podržíte oprené o otáčajúce kolieska. Keď chcete odstrániť prípadný ubrus, ktorá sa dostala do brusky noža, odšraubujte viečko umiestnené pod prístrojom a je treba vyklepať obrušený prach alebo to odsajte vysavačom. **Prístroj z demontovaným viečkom pri tomto čistení vždy odpojte od elektrickej siete!** Viečko dajte potom nazad a dotiahnite šraubou.

### Bezpečnostné instrukcie

1. Pred použitím si dôkladne prečítajte návod k použitiu a schovajte si pre budúce použitie
2. Prístroj zapojte do zásuvky 230 V a používajte iba pre určený účel.
3. Ihneď po použití odpojte prístroj zo zásuvky. Keď vyberáte na čistenie nástavce alebo nasuzujete tak nie pod prúdom.
4. Neponorujte prístroj do vody alebo iných kapalin.
5. Elektrické prístroje nie sú hračky a musí byť schované mimo dosah detí. Presvedčte sa, že šnúra prístroja nevisí zo stola.
6. Prístroj by nemali používať osoby deti a osoby so zníženou fyzickou povahou. Presvedčte sa, že šnúra prístroja nevisí zo stola. Tito ľudia môžu prístroj použiť iba pod dozorom alebo v prípade, že budú dané instrukcie k používaniu tohoto prístroja ľuďmi zodpovedajúcimi za jeho bezpečnosť.
7. Elektrické zariadenie nie sú hračky a preto musia byť vždy umiestnené mimo dosah detí. Deti nie sú schopné vždy posúdiť možné riziko. Naučte deti zodpovednému zaobchádzaniu s elektrickými zariadeniami.
8. Presvedčte sa, že šnúra prístroja nevisí zo stola .
9. Nepoužívajte prístroj v blízkosti horľavých materiálov. Prístroj by sa mal používať iba za stálého dohľadu
10. **S ostrými nožmi zaobchádzať opatrne!** Zabezpečte, aby sa do styku s otáčajúcim sa ostriacim kolieskom dostalo iba čepeľ noža.
11. Nikdy na ostriace kolečko nedávejte prsty
12. **Používajte iba originálne náhradné diely. Pred použitím si dobre skontrolujte nepoškodenosť výrobku, prívodného kábelu a elektrickej zástrčky. Po použití vždy skontrolujte prístroj, šnúru a zástrčku. Pokiaľ je kábel poškodený, musíte prístroj rýchle zlikvidovať, aby nedošlo k vzniku nebezpečnej situácie.**
13. Ako dodatočnú ochranu je možné instalovať ochranné zariadenie proti poruchovému prúdu (RCD s vybavovacím prúdom do 30 mA). Kontaktujte elektrikára.
14. Prístroj je určený iba k domácejmu použitiu.
15. Pokiaľ sa prístroj používa pre iné účely než pre ktoré sú tu uvedené alebo je použité v rozporu s návodom k použitiu, výrobca neberie žiadnu zodpovednosť. V tomto prípade nesie zodpovednosť kupujúci. Záruka sa na takto spôsobené škody nevzťahujú.

### Likvidácia zariadenia

Legislatíva vyžaduje, aby všetky elektrické a elektronické zariadenia boli zhromaždené pre recykláciu a ďalšie využitie materiálu. Elektrické a elektronické zariadenia označené symbolom indikujúcim samostatný zber musia byť vrátené na určené miesto zberu príslušného domáceho odpadu.

Reklamácie prebiehajú v súlade s platnými zákonami. Pri uplatňovaní reklamácie k prístroju priložte k prístroju orazítkovaný doklad o nákupe. Prístroj musíte vrátiť do predajny, v ktorom bolo zakúpené.

### Záruka

Reklamácia sa riadi podľa platných zákonov. V prípade, že sa kupujúci bude domáhať sťažnosti / reklamácia, musí byť k zariadeniu priložený opečiatkovaný nákupný doklad. Zariadenie by malo byť vrátené do obchodu, kde bolo zakúpené.

### OBH Nordica Czech Republic, s.r.o.

Jindřicha Plachty 1139/25

150 00 Praha 5

Česká republika

[www.obhnordica.cz](http://www.obhnordica.cz)

<http://shop.obhnordica.cz/>

[info@obhnordica.cz](mailto:info@obhnordica.cz)

Tel.: +420 257 312 207

### Technical data

OBH Nordica 9967

230 V, 40W

Právo na zmeny vyhradené